

Undervisningsforløb:

## Lokalhistoriske kildepakker – Amager og Christianshavn (Boligforhold og levevilkår)

### **Kildemateriale: Erindring nr. 1617 – Augusta Andersen (periode: 1893-1911), 1969**

Uddrag af Augusta Andersens pensionisterindring fra 1969, hvor hun bl.a. skriver om en hård opvækst i begyndelsen af 1900-tallet med en alkoholiseret mor.

Find den samlede erindring her: <https://kbharkiv.dk/permalink/post/18-1760>



KØBENHAVNS  
STADSARKIV

Jeg er født den 2-12-93. I Wildersgade Nr 13 paa Christianshavn. Min Faders familie var Skibstømrere og Kvartermestre, min Bedstefar giftede sig med en fransk Dame, hendes Fader var Skomager og havde forretning i Borgergade, de skulle stamme fra Sydfrankrig. De døde begge to tidligt, min bedstefar af brystsyge og min bedstemor i barselseng, de blev begravet samme dag, den ene vidste ikke at den anden var Død. Min Fader var 13 Aar og kom paa Vajsenhuset. Min Fader giftede sig med en svensk Dame og den families Aar jeg aldrig, vedteer hiint eller set noget til. Min Fader og Moder fik 5 Børn og af dem er jeg den mest yngste, jeg har altid været det man kalder svagelig, mine 4 søskende er alle Døde som små.

Min Fader blev udnævnt Rebslager, men min Fader fik Skorbug, og de fortæller at han var så opløst at de måtte løfte ham i Lagener, og saa kunne han ikke gaa sid Fag, saa blev han Agent for et Født, men han gik med Hø Gæfter og hans de fik Billeder til at hænge paa vægen, og der var særligt et med en Dreng og en Hund, hvor Drengen siger til Hunden kan du tale, og der var ogsaa andre ting de kunne faa.

Men min Moder begyndte at drikke da jeg var 10 Aar og hun ville ogsaa have mig til at drikke hin kom Brændevin i Kaffe med Sukker, og jeg kunne godt lide det, men jeg var ogsaa borte over hvad det gjorde til, saa de jeg havde hørt det nogle gange, sagde jeg at jeg blev dårlig af det, og saa turde hun ikke give mig det mere, de jeg saa ogsaa nægtede at gaa efter Brændevin til hende, saa ~~hade~~ hende hun mig. Min Moder vidste ikke vare ved at hun drak saa hun to Kamferdråber og saa spillede hun krampe, og naar hun var fuld saa for hun ind paa min Fader og tog ham i skridtet og gav ikke slip før min Fader havde slået hende i tindingen mange gange, og jeg måtte tit tynd påklædt ned og hente belgin til dem. Jeg havde ogsaa altid Bronkitis og alle Børnesygdomme.

Jeg er født den 2-12-93. I Wildersgade nr. 13 på Christianshavn. Min fars familie var skibstømrere og kvartermestre, min bedstefar giftede sig med en fransk dame, hendes far var skomager og havde forretning i Borgergade, de skulle stamme fra Sydfrankrig. De døde begge to tidligt, min bedstefar af brystsyge og min bedstemor i barselseng, de blev begravet samme dag, den ene vidste ikke at den anden var død. Min far var 13 år og kom på vajsenhuset. Min far giftede sig med en svensk dame og den familie har jeg aldrig hverken hørt eller set noget til. Min far og mor fik 5 børn og af dem er jeg den mest yngste, jeg har altid været det man kalder svagelig mine 4 søskende er alle døde som små.

(1)

Min far blev uddannet rebslager, men min far fik skorbug, og de fortæller at han var så opløst at de måtte løfte ham i lagener, og så kunne han ikke passe sit fag, så blev han agent for et forlag, hvor han gik med hæfter og hvor de fik billeder til at hænge på væggen, og der var særligt et med en dreng og en hund, hvor drengen siger til hunden kan du tale, og der var også andre ting de kunne få.

(1)

Men min mor begyndte at

drikke da jeg var 10 år og hun ville også have mig til at drikke hun kom brændevin i kaffe med sukker, og jeg kunne godt lide det, men jeg var også klar over hvad det forte til, så da jeg havde taget det nogle gange, sagde jeg at jeg blev dårlig af det, og så turde hun ikke give mig det mere, da jeg så også nægtede at gå efter brændevin til hende så hadede hun mig. Men mor ville ikke være ved at hun drak så hun tog kamferdråber og så spillede hun krampe, og når hun var fuld, så for hun ind på min far og tog ham i skridtet og gav ikke slip før min far havde slået hende i tindingen mange gange og jeg måtte tit tynd påklædt ned og hente belgin til dem. Jeg havde også altid bronkitis og alle børnesygdomme.

(1-2)

Jeg blev kaldt op kl. 4 om morgenen for jeg  
skulle til Ruborg Byen i Vimmelskæft for at hente for 10 øre  
gammelt Brød og jeg fik meget, vi købte også for 10 affaldspålæg  
2 øre Hagekrummer og vi to gik af og kom dem i, vi havde ikke sø  
noje. Vi havde også Tugskaldere hvor vi købte kogte Kartofler og alt  
stegt, blandt andet stegt Kori, jeg kunne godt lide den sprøj skorpe  
men selv kodet brød jeg mig ikke om men naar man var sulten  
saa spiste man det alligevel, Saa havde der en Høstet Bikkies i Adalgade  
og naar vi købte hakkebof hos ham fik vi til et stykke flomme  
gratis med til at ridge Rifferne i eller kantede det kun 2 øre, og  
naar vi handlede hos Urtekræmmeren fik vi <sup>om</sup> Lørdag et Kræm-  
merhus Bolsjer, og til Jul fik vi en Plade Kogechokolade eller  
et fint st. Håndarbe.

Saa havde vi en gade der hed Diabasterensgang den var ikke bredere  
end der kunne køre en Trækvogn igennem og fortovene var saa  
smalle at man kun kunne gaa i græsgræs igennem, paa den  
ene side var der en stor lukket murfacade, paa den anden side  
sod offentlig piger i stort skrud lange kjoler i lyserød,  
lyseblaa, lysegrønne og med store Pudderparykker og saa saa de  
ud som de havde stukket Hovedet i en Melpose, vi var nogle store  
piger paa en 11-12-år som kunne lide at gaa igennem gaden.  
Vi var vist ikke helt klare over vad der foregik, men vi opdagede

at vi gjorde ~~mandene~~ Mændene flove, for naar pigerne kantede med  
deres hattenaa paa ruden, eller dem der stod udenfor i dørene og  
gjorde tegn, saa gik Mændene ikke hen til dem, og skældte os ud og  
lovede os p-potten i hovedet.

Da jeg blev konfirmeret havde jeg ingen fest, min Moder var saa  
fuld som hun kunne være, jeg fik 38 øre og mine Forældre spurgte  
om de maatte låne dem, jeg måtte godt at jeg aldrig saa dem mere, saa  
jeg tiggede penge til en Billet til Sønderbro Teater.

Jeg blev kaldt op kl. 4 om morgenen for jeg skulle til Ruborg bager i Vimmelskæft for at hente for  
10 øre gammelt brød og jeg fik meget, vi købte også for 10 affaldspålæg 2 øre kagekrummer og vi  
tog huen af og kom dem i, vi tog det ikke så nøje. Vi havde også stegeskælder hvor vi købte kartofler  
og alt stegt, blandt andet stegt yver, jeg kunne godt lide den sprøde skorpe, men selv kodet brød  
jeg mig ikke om men når man var sulten så spiste man det alligevel. Så boede der en slagter Bikkies  
i Adalgade og når vi købte hakkebof hos ham, fik vi tit et stykke flomme gratis med til at stege  
bofferne i ellers kostede det kun 2 øre, og når vi handlede hos urtekræmmeren, fik vi om lørdagen et  
kræmmerhus bolsjer, og til jul fik vi en plade kogechokolade eller et fint stk. håndarbe.

(2)

Så havde vi en gade der hed Diabasterens gang den var ikke bredere end der kunne køre en  
trækvogn igennem og fortovene var så smalle at man kun kunne gå i gåsegang igennem, på den ene  
side var der en stor lukket murfacade, på den anden side sad offentlige piger i stort skrud lange  
kjoler i lyserød, lyseblå, lysegrønne og med store pudderparykker og så så de ud som de havde  
stukket hovedet i en melpose, vi var nogle store piger på en 11-12 år som kunne lide at gå igennem  
gaden. Vi var vist ikke helt klare over hvad der foregik, men vi opdagede, at vi gjorde mændene  
fløve, for når pigerne bankede med deres hattenåle på ruden, eller dem der stod udenfor i dørene og  
gjorde tegn, så gik mændene ikke hen til dem, og skældte os ud og lovede os p-potten i hovedet.

(2)

Da jeg blev konfirmeret, havde jeg ingen fest, min mor var så fuld som hun kunne være, jeg fik 38  
kr. og mine forældre spurgte om de måtte låne dem, jeg vidste godt at jeg aldrig så dem mere, så jeg  
tiggede penge til en billet til Sønderbro Teater.

(3)